

D o d a t o k č. 1/2012
k Zmluve č. 1886/2011 o poskytnutí finančných prostriedkov
na realizáciu prác druhého realizačného projektu
Programu revitalizácie krajiny a integrovaného manažmentu povodí
Slovenskej republiky

Účastníci zmluvy:

Prijímateľ:	Obec Richvald
Sídlo:	Richvald 179, 085 01 Bardejov
v mene ktorého koná:	Ing. Anna Folťová, starostka obce
IČO:	00322555
Bankové spojenie:	Dexia banka, a.s., Žilina
číslo účtu:	3612612001/5600
(ďalej len „p r i j í m a t e ľ“)	

a

Poskytovateľ:	Úrad vlády Slovenskej republiky
Sídlo:	Námestie slobody 1, 813 70 Bratislava 1
v mene ktorého koná:	Ing. Viktor Nižňanský, PhD.
	vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky
IČO:	00151513
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica, Bratislava
Číslo účtu :	7000060195/8180
(ďalej len „p o s k y t o v a t e ľ“)	

u z a v r e l i

d o d a t o k k Zmluve č. 1886/2011 uzatvorenej v zmysle § 51 Občianskeho zákonníka a v zmysle zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov zo dňa 13.12.2011 (ďalej len „pôvodná zmluva“) a to za týchto podmienok:

I.

Týmto dodatkom sa mení príloha č.1 pôvodnej zmluvy – Štruktúrovaný rozpočet projektu : **„Druhý realizačný projekt Programu revitalizácie krajiny a integrovaného manažmentu povodí Slovenskej republiky pre rok 2011“** a nahrádza sa novým znením, ktoré tvorí neoddeliteľnú prílohu č.1 tohto dodatku.

II.

Ostatné ustanovenia pôvodnej zmluvy zostávajú nedotknuté.

III.

Tento dodatok tvorí neoddeliteľnú súčasť pôvodnej zmluvy.

IV.

Dodatok je vyhotovený v šiestich rovnopisoch, z ktorých štyri dostane poskytovateľ a dva dostane prijímateľ.

V.

Účastníci zmluvy berú na vedomie zákonné povinnosti vyplývajúce z ustanovenia § 47a a nasl. Občianskeho zákonníka v platnom znení a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.

VI.

Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpísania štatutárnymi zástupcami účastníkov zmluvy a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia podľa § 5a zákona o slobode informácií v spojitosti s § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka v platnom znení.

VII.

Účastníci zmluvy vyhlasujú, že si tento dodatok riadne prečítali, jeho obsahu porozumeli a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave, dňa

Úrad vlády Slovenskej republiky

**Ing. Viktor Nižňanský, PhD.
vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky**

V Richvalde, dňa

Obec Richvald

**Ing. Anna Folťová
starostka obce**

DRUHÝ REALIZAČNÝ PROJEKT - program revitalizácie krajiny a integrovaného manažmentu povodí SRVybudovanie systému preventívnych protipovodňových opatrení v katastri obce : **Richvald** pre zabezpečenie zníženia rizík povodní

Názov protipovodňovej stavby :

Vybudovanie vodozádržných opatrení pre obec Richvald

Umiestnenie protipovodňových objektov (k.ú, číslo parcely)

KÚ Richvald**830,1878,2569,3100,3101, 69,3431,**

ŠTRUKTÚROVANÝ ROZPOČET				
Bežné výdavky				
Typ výdavku	Jednotka	Cena za jednotku v eurách	Počet jednotiek	Výdavky spolu v eurách
1. Osobné výdavky, mzdové náklady (celková cena práce)				
5% spolufinancovanie na 10 pracovných miest podľa § 50j	osoba/mesiac	25,7	6	154,20
celkom				154,20
2. Cestovné výdavky a cestovné náklady				
celkom /doprava materialu,náradia,osôb/	osoba/mesiac	0	0	0,00
3. Výdavky na materiál, práce a služby súvisiace s realizáciou projektu				
náklady na zhotoviteľa				
podľa stavebných objektov :	m3			
Objekt 1. Erózné ryhy a rokliny-Prekladané,zapletané,kolové a zrubové hrázky	m3	0,30	4 978,68	1 493,60
Objekt 2. Jazierka-mokrade	m3	1,10	1 712,00	1 883,20
Objekt 3 Zasakovacie pásy -zemné práce,záchytné a vrstevnic. priekopy	m3	0,92	752,00	691,84
Objekt 4 Plocha nad zasakovacími pásmi-zhotovenie násypov	m3	0,69	3 005,00	2 073,36
dopravné náklady	deň	64,00	17,67	1 130,80
obstaranie spotrebného materiálu/pracovný materiál a náradie /	osoba	40,00	10,00	400,00
prenájom mechanizmov/motor.pily /	deň	6,00	102,00	612,00
pohonné hmoty, oleje	deň	8,00	102,00	816,00
celkom				9 100,80
4. Výdavky na služby				
technické a poradenské služby zabezpečované dodávateľsky, napr.				
projektant a projekt	ks	1 500,00	1,00	1 500,00
GPS zameranie	ks	300,00	1,00	300,00
geolog.obhliadky podklady,	ks	300,00	1,00	300,00
odborný garant,	osoba/mesiac	329,00	6,00	1 974,00
náklady na dozornú činnosť- vodný majster	osoba/mesiac	900,00	5,00	4 500,00
celkom				8 574,00
5. Iné oprávnené výdavky				
ostatné náklady súvisiace so zamestnaním uchádzačov o zam.				
vstupná zdravotná prehliadka	osoba	5,00	10	50,00
ochranné pracovné prostriedky	osoba	40,10	10	401,00
strava - občerstvenie pre zamestnancov (novovytvorené prac. miesta)	osoba/mesiac	32,00	50,00	1 600,00
školenie zamestnancov - ak ich nevyškolí zhotoviteľ	hod.	15,00	8,00	120,00
celkom				2 171,00
Spolu (bežné výdavky)				20 000,00

Vysvetlivky:

Vybudovanie systému preventívnych protipovodňových opatrení v katastri obce : Richvald pre zabezpečenie zníženia rizík povodní

Názov protipovodňovej stavby :

Vybudovanie vodozádržných opatrení pre obec Richvald

Umiestnenie protipovodňových objektov (k.ú, číslo parcely)

KÚ Richvald

830,1878,2569,3100,3101, 69,3431,

V stĺpci "jednotka" sa uvádza napríklad: osoba/deň, kus, tona, m³ a podobne.
Ceny sa uvádzajú vrátane DPH.

Komentár k rozpočtu :

Uvedie sa :

1) Celkový vybudovaný objem vodozádržných systémov :

Prijímateľ vytvorí 10447,97 m³ vodozádržných systémov protipovodňovými objektami na katastrálnom území Richvald

2) Rozpis budovaných vodozádržných systémov v množstevnom i kvalitatívnom členení podľa druhu protipovodňového objektu, napr. :

objekt č.1 - hrádzky na dĺžke úseku : **4216 m** dĺžka, vybudovaný objem **4978,68m³**,

objekt č.2 - jazierka-mokradle, vybudovaný objem **1712,00m³**,

objekt č.3- zasakovacie pásy : **940 m** dĺžka, vybudovaný objem 752,00m³,

objekt č.4- zhotovenie násypov: **940m** dĺžka vybudovaný objem **3005,28 m³**

NÁZOV OBCE : Richvald

ŠTATUTÁRNY ZÁSTUPCA (meno, priezvisko) :

- starosta

MIESTO A DÁTUM: Richvald

OTLAČOK PEČIATKY A PODPIS: